



COMUNE DI TRIESTE

Dipartimento Scuola Educazione Promozione turistica Cultura e Sport

Servizio Musei e Biblioteche

Biblioteca Civica Attilio Hortis

Archivio Diplomatico- Fondi Archivistici

FONDO “Veit Heinichen”

INVENTARIO

A cura di Gabriella Norio

SEGNATURA

IT BC TS RP MS MISC 274

Italia, Biblioteca Civica Attilio Hortis, Comune di Trieste

TITOLO

Fondo "Veit Heinichen"

LIVELLO DI DESCRIZIONE

Fondo

CONSISTENZA

4 serie archivistiche

ESTREMI CRONOLOGICI

1990-2018

LIVELLO DI DESCRIZIONE

Fondo

DENOMINAZIONE DEL SOGGETTO PRODUTTORE

Heinichen, Veit

NOTA BIOGRAFICA

Veit Heinichen è nato a Villingen-Schwenningen, nell'estremo Sud-Ovest della Germania, il 26 marzo 1957. Dopo la laurea in economia a Stoccarda e il lavoro nella direzione generale della Daimler-Benz AG, ha deciso di intraprendere un'altra carriera, lavorando prima come libraio, poi collaborando

con alcune case editrici europee indipendenti come la Ammann Verlag di Zurigo e la S. Fischer Verlag di Francoforte. Nel 1994 è stato co-fondatore della Berlin Verlag, di cui è stato direttore fino al 1999.

Il primo incontro con Trieste, dove dal 1997 si è stabilito a vivere, risale al 1980. Nella città giuliana sono ambientati i suoi romanzi noir che hanno come protagonista il commissario Proteo Laurenti, salernitano d'origine ma triestino d'adozione come il suo autore. I romanzi di Veit Heinichen sono best-seller e sono stati tradotti in nove lingue (italiano, francese, spagnolo, olandese, sloveno, greco, polacco, ceco e norvegese). In Italia i suoi romanzi sono pubblicati dalla casa editrice romana Edizioni e/o. Il romanzo *I morti del Carso* è stato tra i finalisti del Premio "Franco Fedeli" nel 2003, mentre l'anno seguente *Morte in lista d'attesa* ha vinto il primo premio. Nel settembre del 2005 Veit Heinichen ha ottenuto il Radio-Bremen-Krimipreis per <<la sua costante, genuina e sensibile esplorazione degli intrecci storici e politici, che hanno caratterizzato Trieste come il luogo d'osservazione della cultura mitteleuropea>>. Nel 2011 ha vinto il premio Internazionale "Trieste Scrittura di Frontiera", nel 2012 il "Gran Premio Noè" per l'attività letteraria ed è stato finalista per l'"European Crime Fiction Star Award" in Germania, insieme a Petros Markaris e Fred Vargas. Oltre che al poliziesco, Veit Heinichen si è dedicato a far conoscere le terre dell'Alpe Adria al pubblico europeo. Nel 2005 ha pubblicato con la chef e gourmet Ami Scabar *Trieste. Città dei Venti*, una storia culturale e culinaria, un libro di viaggio, che fa scoprire in modo insolito al lettore la città portuale dell'Alto Adriatico.

STORIA ARCHIVISTICA

Il fondo è stato donato dallo stesso Veit Heinichen nel 2024.

AMBITI E CONTENUTO

Il fondo contiene le recensioni delle opere di Veit Heinichen, una serie di VHS, CD, DVD e audiocassette relative sempre ai suoi libri, ai suoi studi e alla sua vita personale e i premi ricevuti durante la carriera.

PROCEDURE, TEMPI E CRITERI DI VALUTAZIONE E SCARTO

Non sono state fatte operazioni di scarto, né se ne prevedono in futuro.

INCREMENTI PREVISTI

Per il momento non sono previsti incrementi, fatta salva la possibilità di reperire altri documenti di Veit Heinichen.

CRITERI DI ORDINAMENTO

Il fondo è arrivato già condizionato in faldoni contenenti le recensioni relative alle opere di Veit Heinichen ordinate cronologicamente; mentre le VHS, CD, DVD e audiocassette erano in ordine sparso per cui sono state anch'esse ordinate secondo la data di realizzazione ove presente.

Facevano parte della donazione anche i suoi romanzi (vedi elenco in calce al presente inventario) tradotti in varie lingue che sono stati inseriti nel catalogo della biblioteca che può essere consultato al seguente indirizzo: <https://www.biblioest.it/SebinaOpac/.do>

Si è pertanto proceduto a creare le seguenti serie archivistiche:

1. **Veit Heinichen - Recensioni**, composta da 25 fascicoli;
2. **Veit Heinichen – VHS/DVD/ CD**, composta da 27 VHS, 3 audiocassette, 46 DVD, 38 CD;
3. **Veit Heinichen – Premi**, composta da 14 premi;
4. **Veit Heinichen – Varie**, composta da 2 fascicoli.

CONDIZIONI CHE REGOLANO L'ACCESSO

L'accesso e la consultazione sono consentiti secondo quanto previsto dal Decreto Legislativo 22 gennaio 2004 n. 42, Codice dei Beni Culturali e del Paesaggio.

CONDIZIONI CHE REGOLANO LA RIPRODUZIONE

Sono consentite riprese in proprio del materiale documentario. Esiste anche un servizio di riproduzione digitale di cui si può usufruire, previo rimborso dei costi come previsto dal tariffario comunale.

LINGUA DELLA DOCUMENTAZIONE

Sono presenti documenti in varie lingue, ma la maggior parte è in lingua italiana.

INVENTARIO

Serie I – Recensioni

1990-2013

SEGNATURA	TITOLO	DATA	CONSISTENZA	NOTE
RP MS MISC 274.1.1a-1b	<i>Schweinereien passieren montags / Viola SCHATTEN</i>	1990-1991	2 faldoni	Ed it. I casini succedono sempre di lunedì
RP MS MISC 274.1.2	<i>Proteo Laurenti – Rezensionen bis 31.12.2001</i>	2001	1 faldone	
RP MS MISC 274.1.3	<i>Proteo Laurenti – Rezensionen</i>	2002	1 faldone	
RP MS MISC 274.1.4	<i>Rez 2003</i>	2003	1 faldone	
RP MS MISC 274.1.5	<i>Rez 2/2003-3/2005</i>	2003-2005	1 faldone	
RP MS MISC 274.1.6	<i>Rez 4/2005-7/2005</i>	2005	1 faldone	
RP MS MISC 274.1.7	<i>Rez 8/2005-3/2006</i>	2005-2006	1 faldone	
RP MS MISC 274.1.8	<i>Rez 4/2006</i>	2006	1 faldone	
RP MS MISC 274.1.9	<i>Rez 12/2006</i>	2006	1 faldone	
RP MS MISC 274.1.10	<i>Rez 7/2007</i>	2007	1 faldone	
RP MS MISC 274.1.11	<i>Rez 5/2008-3/2009</i>	2008-2009	1 faldone	
RP MS MISC 274.1.12	<i>Rez 3/2009-10/2009</i>	2009	1 faldone	
RP MS MISC 274.1.13	<i>Rez 11/2009-3/2010</i>	2009-2010	1 faldone	
RP MS MISC 274.1.14	<i>Rez 3/2010-2/2011</i>	2010-2011	1 faldone	
RP MS MISC 274.1.15	<i>Rez 2/2011-11/2011</i>	2011	1 faldone	
RP MS MISC 274.1.16	<i>Rez 11/2011</i>	2011	1 faldone	
RP MS MISC 274.1.17	<i>Rez 11/2012-8/2013</i>	2012-2013	1 faldone	
RP MS MISC 274.1.18	<i>Rez 9/2013-12/2014</i>	2013-2014	1 faldone	
RP MS MISC 274.1.19	<i>Rez 1/2015-12/2016</i>	2015-2016	1 faldone	
RP MS MISC 274.1.20	<i>Rez 1/2017-10/2018</i>	2017-2018	1 faldone	
RP MS MISC 274.1.21	<i>Rez 10/2018-3/2020</i>	2018-2020	1 faldone	
RP MS MISC 274.1.22	<i>Rez 3/2018-4/2020</i>	2020	1 faldone	
RP MS MISC 274.1.23	<i>Badische Zeitung</i>	2000	1 faldone	
RP MS MISC 274.1.24	<i>Triest : Stadt der Winde</i>	2005-2013	1 faldone	Contiene bozze del libro

Serie 2 – VHS – DVD – CD - AUDIOCASSETTE

1993-2014

SEGNATURA	TITOLO	DATA	CONSISTENZA	NOTE
RP MS MISC.274/2.1	Veit Heinichen	2002	I VHS	
RP MS MISC.274/2.2 a-b	Vekveit Heinichen Aspette	2002	2 VHS	
RP MS MISC.274/2.3	RAI 3-ALPE ADRIA-TV SLO-ORF3-SWR3-BR3-CROATIA3-UNGARIN3	2002	I VHS	
RP MS MISC.274/2.4	RAI 3 maggio R: Barbara Gruden	2003	I VHS	
RP MS MISC.274/2.5	RAI 3 17 maggio	2003	I VHS	
RP MS MISC.274/2.6	Vendemmia Bibe	2003	I VHS	ORF
RP MS MISC.274/2.7	Istria e dintorni	2004	I VHS	Radiotelevizija Slovenija Koper Capodistria
RP MS MISC.274/2.8	Diego de Henriquez / Antonella Furlan	2004	I VHS	
RP MS MISC.274/2.9	<i>BORIS CLAUDI</i>	2005	I VHS	
RP MS MISC.274/2.10	NDR Kulturjournal / S. Dopke	2005	I VHS	
RP MS MISC.274/2.11	NDR Wickerts Bücher	2006	I VHS	
RP MS MISC.274/2.12	Diego De Henriquez		I VHS	
RP MS MISC.274/2.13	Intervista Alfonso De Henriquez		I VHS	
RP MS MISC.274/2.14	Nudisti Librunia		I VHS	Associazione Naturista – Trieste
RP MS MISC.274/2.15	Il pettirosso		I VHS	
RP MS MISC.274/2.16	Veit als Weffler		I VHS	
RP MS MISC.274/2.17	Anni di celluloide		I VHS	Videoest
RP MS MISC.274/2.18	Meine Trst		I VHS	
RP MS MISC.274/2.19	Alpe Adria Magazine “Veit Heinichen”		I VHS	RAI Friuli Venezia Giulia
RP MS MISC.274/2.20	<i>La barca dei sapori</i> di Marino Vocci <i>A casa di... Veit Heinichen</i>		I VHS	Radiotelevizija Slovenija Koper Capodistria
RP MS MISC.274/2.21	<i>Corriere diplomatico</i> di Henry Hathaway		I VHS	
RP MS MISC.274/2.22	<i>Corriere diplomatico</i> di Henry Hathaway		I VHS	
RP MS MISC.274/2.23	<i>Cuori senza frontiere</i> di Luigi Zampa		I VHS	
RP MS MISC.274/2.24	<i>Kac Lindner</i>		I VHS	

RP MS MISC.274/2.25a-b	Senza titolo		2 VHS	
RP MS MISC.274/2.26	<i>Triest – eine alte Stadt mit neuer Hoffnung (Rolf Pellegrini)</i>	2000	1 audiocassetta	
RP MS MISC.274/2.27	<i>Gutenbergs Welt – Ein Buchermagazin</i>	2001	1 audiocassetta	
RP MS MISC.274/2.28	Titolo illeggibile	2001	1 audiocassetta	
RP MS MISC.274/2.29	AMI + VEIT	1999	1 DVD	
RP MS MISC.274/2.30	<i>Literatour Triest</i>	2000	1 DVD	Servus TV
RP MS MISC.274/2.31	<i>Der Tod wirft lange Schatten</i>	2005	1 DVD	Videoest
RP MS MISC.274/2.32a-d	<i>Le lunghe ombre della morte</i> Veit Heinichen, Giampaolo Penco	2005	4 DVD	Videoest – RAI 3
RP MS MISC.274/2.33	<i>Mein Triest : Ein Film von Gunter Schilhan</i>	2005	1 DVD	ORF
RP MS MISC.274/2.34	<i>Commissario Laurenti : Gib jedem seinen eigenen Tod</i>	2005	2 DVD	TE TREBITSCH ENTERTAINMENT GMBH für ARD/DEGETO Contiene un biglietto
RP MS MISC.274/2.35	<i>Commissario Laurenti : Buch 2 Die Toten vom Karst</i>	2005	1 DVD	TE TREBITSCH ENTERTAINMENT GMBH für ARD/DEGETO
RP MS MISC.274/2.36	<i>Der Tod wirft lange Schatten</i>	2006	1 DVD	
RP MS MISC.274/2.37	<i>Il misfatto</i> di Franco Juri	2006	1 DVD	Radiotelevizija Slovenija Koper Capodistria
RP MS MISC.274/2.38	<i>Il misfatto</i>	2006	1 DVD	
RP MS MISC.274/2.39	<i>Rubrica Libri</i> di Viviana Valente RAI 3	2006	1 DVD	
RP MS MISC.274/2.40	<i>Misteri (Ami Scabar)</i>	2007	1 DVD	
RP MS MISC.274/2.41	<i>Veit+Saba+Joyce (Sterle)</i>	2007	1 DVD	
RP MS MISC.274/2.42	<i>Abi Film 1977</i>	2007	1 DVD	30 anni dalla maturità Contiene una lettera e un ritaglio di giornale
RP MS MISC.274/2.42	<i>Giornate triestine</i>	2007	1 DVD	
RP MS MISC.274/2.44	<i>Commissario Laurenti : Tod auf der Warteliste</i>	2007	1 DVD	TE TREBITSCH ENTERTAINMENT GMBH für ARD/DEGETO
RP MS MISC.274/2.45	<i>Commissario Laurenti : Der Tod wirft lange Schatten</i>	2008	1 DVD	TE TREBITSCH ENTERTAINMENT GMBH für ARD/DEGETO
RP MS MISC.274/2.46a-b	<i>Commissario Laurenti : Folge 5 Totentanz</i>	2008	2 DVD	TE Katharina M.Trebitsch für ARD/DEGETO

RP MS MISC.274/2.47	<i>NDR Kultur Journal Sommertour: Durch Triest mit Veit Heinichen</i>	2008	I DVD	
RP MS MISC.274/2.48	<i>Kulturzeit</i>	2009	I DVD	
RP MS MISC.274/2.49	<i>Salzburg Heute "Ami Scabar Blicke"</i>	2009	I DVD	ORF (inserito I biglietto)
RP MS MISC.274/2.50	<i>Mumelter : Sudtirol Heute : Sommergespracht</i>	2011	I DVD	ORF
RP MS MISC.274/2.51	<i>Guardare il vento</i>	2012	I DVD	Videoest
RP MS MISC.274/2.52	<i>La barca dei Sapori di Marino Vocci</i>	2014	I DVD	
RP MS MISC.274/2.53	<i>Menshen im Karst : Leben zwischen Himmel und Hölle</i>		I DVD	
RP MS MISC.274/2.54	<i>Triest-Der Kaffee, die Stadt und ihre Liebhaber</i>		I DVD	
RP MS MISC.274/2.55a-b	<i>Tod auf der Warteliste di Harald Krewer</i>		2 DVD	
RP MS MISC.274/2.56	<i>Speciale LYNX MAGAZINE: Uno sguardo senza confini: 10 anni di TV Transfrontiera</i>		I DVD	TV TRANSFRONTALIERA RAI-FVG- TV KOPER CAPODISTRIA
RP MS MISC.274/2.57	<i>LYNX MAGAZINE: La Terra del Gusto</i>		I DVD	TV TRANSFRONTALIERA RAI-FVG- TV KOPER CAPODISTRIA
RP MS MISC.274/2.58	<i>Heinichen</i>		I DVD	
RP MS MISC.274/2.59	<i>Commissario Laurenti :Totentanz</i>		I DVD	TE Katharina M.Trebitsch für ARD/DEGETO
RP MS MISC.274/2.60	<i>Commissario Laurenti :Tod auf der Wareliste</i>		I DVD	TE Katharina M.Trebitsch für ARD/DEGETO
RP MS MISC.274/2.61a-d	<i>Der Tod wirft lange Schatten</i>		I DVD (4 copie)	Videoest
RP MS MISC.274/2.62	<i>Commissario Laurenti : Der Tod wirft lange Schatten</i>		I DVD	TE Katharina M.Trebitsch für ARD/DEGETO
RP MS MISC.274/2.63a-b	<i>Commissario Laurenti : Die Toten vom Karst</i>		I DVD (2 copie)	TE Katharina M.Trebitsch für ARD/DEGETO
RP MS MISC.274/2.64	<i>Commissario Laurenti : Probeaufnahmen mit Henry Hubchen</i>		I DVD	TE TREBITSCH ENTERTAINMENT
RP MS MISC.274/2.65	<i>Veit Heinichen. I racconti di Seherazade, Santi Miti e Leggende,</i>	1993- 2000	I CD	Fotografie di Maurizio Fullani

	<i>Passeggiando lungo i sentieri della memoria</i>			
RP MS MISC.274/2.66	<i>Tod auf der Warteliste</i> regia di Harald Krewer	2004	2 CD	NDR Random House Audio
RP MS MISC.274/2.67	<i>Commissario Laurenti I+2</i> <i>Fotos von Set</i>	2005	1 CD	
RP MS MISC.274/2.68	<i>Veit Heinichen. Ritratti</i>	2006	1 CD	Fotografie di Marino Sterle
RP MS MISC.274/2.69	<i>Spiracoli – Trieste tra confine e criminalità</i>	2007	1 CD	Radio Svizzera
RP MS MISC.274/2.70	<i>Kausthaus Graz-gala Dinner</i> <i>Ami+Veit</i>	2007	1 CD	
RP MS MISC.274/2.71	<i>Mahlzeit Radio Bug?</i> <i>Veit Heinichen Gregada</i>	2008	1 CD	
RP MS MISC.274/2.72	<i>Veit. Klagenfurt</i>	2009	1 CD	
RP MS MISC.274/2.73	<i>Geniessen ist eine Lebenseinstellung.</i> <i>Der Krimi-Autor Veit Heinichen über das bewusste Wahrnehmen der Welt</i>	2009	1 CD	Gestaltung Doris Glase
RP MS MISC.274/2.74	<i>Deutschlandfunk. Ersichter Europas.</i> <i>Das Eigene und das Freunde Triest – Stadt zwischen der Kulturen. Eine Sendung von Simonetta Dibbern</i>	2009	1 CD	
RP MS MISC.274/2.75	<i>Les Requins de Trieste</i>	2009	1 CD	Interprete per Francois Berland
RP MS MISC.274/2.76	<i>Eins su Eins. Der Talk</i> <i>Stephan Parrisius im Gespräch mit Veit Heinichen</i>	2009	1 CD	BAYERN 2
RP MS MISC.274/2.77	<i>Ami und Veit</i> <i>Markt Klagenfurt, Maria Saal</i>	2010	1 CD	
RP MS MISC.274/2.78	<i>Delitto a Prepotto</i>	2010	1 CD	
RP MS MISC.274/2.79	<i>Klagenfurt ORT Polizei</i>	2011	1 CD	
RP MS MISC.274/2.80a-b	<i>Fruhlingszeit – Bucherzeit</i>	2011	1 CD (2 copie)	
RP MS MISC.274/2.81	<i>Citie Triest</i>		1 CD	Deutsche Welle
RP MS MISC.274/2.82	<i>Fotografie di Pino Covino</i>		1 CD	
RP MS MISC.274/2.83	<i>Veit 2 – foto Maurizio Frullani</i>		1 CD	

RP MS MISC.274/2.84a-b	<i>Gib jedem sein eigenen Tod : gelesen von Walter Kreye</i>		6 CD (2 copie)	
RP MS MISC.274/2.85	<i>Totentanz Gesprochen von Stephan Schad</i>		4 CD	
RP MS MISC.274/2.86	Wickerts Bücher zu Gast: Veit Heinichen	2009	1 CD	NDR kultur (Moderation: Ulrich Wickert)

Serie 3 – Premi

2003-2018

SEGNATURA	PREMIO	DATA	CONSISTENZA	NOTE
RP MS MISC.274/3.1	Premio letterario Franco Fedeli (Polizia e Democrazia – Bologna)	2003	1 targa autoreggiante (20x26 cm)	7. edizione
RP MS MISC.274/3.2	Premio letterario Franco Fedeli (Polizia e Democrazia – Bologna)	2004	1 targa autoreggiante (20x26 cm)	8. edizione
RP MS MISC.274/3.3	Nordwest Radio - Radio Bremen – Krimi - Preis	2005	1 targa in cornice (27x33 cm)	
RP MS MISC.274/3.4	7. Italian Film Festival (Rovigno)	2007	1 targa in cornice (34x29 cm)	Omaggio allo scrittore
RP MS MISC.274/3.5	Club Ignoranti Trieste-Scritture XXV Incontro Sport Cultura Lavoro	2007	1 targa in vetro (15x20 cm)	
RP MS MISC.274/3.6	Premio Azzecagarbugli – Sezione narrativa straniera – Miglior romanzo Veit Heinichen – La calma del più forte	2010	1 batèl (o Lucia) su piedistallo in custodia	
RP MS MISC.274/3.7	Alta Marea – Associazione	2011	1 targa in vetro (15x19)	Primo premio Narrativa

	culturale XIII Premio letterario internazionale Trieste-Scritture di frontiera dedicata o Umberto Saba		cm)	Internazionale
RP MS MISC.274/3.8	Gran Premio Noè (Gradisca d'Isonzo)	2012	I statuetta su piedistallo (h 34 cm)	
RP MS MISC.274/3.9	Premio della Fedeltà al lavoro e del Progresso economico (Trieste)	2013	I diploma di merito in cornice (32x42 cm)	
RP MS MISC.274/3.10	62° premio Selezione Bancarella – Pontremoli	2014	I statuetta in custodia (9x6x4 cm)	
RP MS MISC.274/3.11	XVI Premio festival della televisione Italiana-Premio Enzo Biagi per la qualità della comunicazione e del giornalismo (Fiumicello)	2015	I targa in custodia (21x27 cm)	Riconoscimento per la Qualità letteraria e la ricerca storica
RP MS MISC.274/3.12	Associazione Commercianti al dettaglio – Trieste Rosa d'argento	2015	I rosa d'argento in custodia (31x36x14 cm)	
RP MS MISC.274/3.13	International Police Association 21' Delegazione Regionale Friuli Venezia Giulia-esecutivo Locale di Monfalcone	2018	I targa in vetro (12x12 cm)	
RP MS MISC.274/3.14	International Police Association (Monfalcone)	s.d.	I targa (23x18 cm)	

Serie 4 – Varie

SEGNATURA	TITOLO	DATA	CONSISTENZA	NOTE
RP MS MISC.274/4.1	Riviste	1998;2005- 2006;2008-2009	7 riviste	Contiene: <i>Kursbuch</i> , Heft 133, September 1998

				<i>lo Donna</i> , n. 37 (2002) <i>Hiše</i> , september 2005 <i>Stern</i> , nr. 23 (2006) <i>Adria : Adria Airways In-Flight Magazine</i> , October, November 2008 <i>Abenteuer und Reisen</i> , november 2008 <i>Juliet</i> , n. 141, February-March 2009
RP MS MISC.274/4.2	Documenti ritrovati all'interno dei libri	2007; 2009; s.d.	7 biglietto; 12 biglietti da visita; 4 cc.	

I libri

TITOLO	EDITORE	DATA	NUMERO COPIE	NOTE
Die Toten vom Karst	Wien : Zsolnay	2002	2	ed. italiana: <i>I morti del Carso</i> , 2003
Die Toten vom Karst : Ein Proteo-Laurenti-Krimi	München : Deutscher Taschenbuch	2003	3	
Die Toten vom Karst : Roman	S.l. : Zsolnay©	2003	1	
I morti del Carso	Roma : E/O	2003	2	
I morti del Carso	Roma : E/O	2004	1	
Die Toten vom Karst : Ein Proteo-Laurenti-Krimi	München : Deutscher Taschenbuch	2005	1	
Les morts du Karst : roman	Paris : Éditions du Seuil	2007	1	
Los muertos del Carso	Madrid : Ediciones Siruela	2008	1	
Mrtveci s krasa : roman	Izola : Meander	2010	2	
Die Toten vom Karst : Ein Proteo-Laurenti-Krimi	München : Deutscher Taschenbuch	2011	1	
Tod auf der Warteliste	Wien : Zsolnay	2003	4	ed. italiana: <i>Morte in lista d'attesa</i> , 2004

Muerte en lista de espera	Madrid : Ediciones Siruela	2005	1	
Mort sur liste d'attente : roman	Paris : Éditions du Seuil	2008	2	
Tod auf der Warteliste : Ein Proteo-Laurenti-Krimi	München : Deutscher Taschenbuch	2011	2	
Śmierć na liście oczekujących	Warszawa : Noir sur Blanc	2012	1	
Gib jedem seinen eigenen Tod : Roman	Wien : Zsolnay	2001	2	ed. italiana: <i>A ciascuno la sua morte</i> , 2005
Gib jedem seinen eigenen Tod : roman -	München:Deutscher Taschenbuch	2002	6	
Gib jedem seinen eigenen Tod : roman	München : Süddeutsche Zeitung	2006	1	
Les requins de Trieste : roman	Paris : Éditions du Seuil	2006	2	
A cada uno su propia muerte	Madrid : Ediciones Siruela	2006	1	
A ciascuno la sua morte	Roma : E/O	2007	1	
*Kullekin suo kuolemansa : Proteo Laurenti I	Tampere : Kustantamo Huippu Ylöjärvi	2018	1	
Der Tod wirft lange Schatten	Wien : Zsolnay	2005	2	ed. italiana: <i>Le lunghe ombre della morte</i> , 2006
La larga sombra de la muerte	Madrid : Ediciones Siruela	2007	1	
Le lunghe ombre della morte	Roma : E/O	2009	2	
De lange schaduw van de dood	Breda : De Geus BV	2009	1	
À l'ombre de la mort : roman	Paris : Éditions du Seuil	2009	4	
Der Tod wirft lange Schatten	München : Deutscher Taschenbuch	2012	1	
Totentanz	Wien : Zsolnay	2007	5	ed. italiana: <i>Danza macabra</i> , 2008 5° caso del commissario Laurenti
La Danza de la Muerte	Madrid : Ediciones Siruela	2008	1	
Totentanz : Ein Proteo-Laurenti	München : Deutscher	2009	1	

Krimi	Taschenbuch			
Totentanz : Ein Proteo-Laurenti-Krimi	München : Deutscher Taschenbuch	2011	3	
Die Ruhe des Stärkeren	Wien : Zsolnay	2009	4	ed. italiana: <i>La calma del più forte</i> , 2009
La calma del più forte	Roma : E/O	2009	2	
La calma del più forte	Roma : E/O	2011	1	
Ι iremia tou ischyroterou : astynomikó mythistórima	Athína : Kastaniotis	2011	1	
Klid mocných	Brno : Host	2012	1	
Keine Frage des Geschmacks : roman	Wien : Zsolnay	2011	7	ed. italiana: <i>Nessuno da solo</i> , 2011
Nessuno da solo	Roma : E/O	2012	2	
Sobre gustos no hay nada escrito : Serie del comisario Proteo Laurenti	Madrid : Siruela	2012	1	
Keine Frage des Geschmacks : Ein Proteo-Laurenti-Krimi	München : Deutscher Taschenbuch	2013	3	
Im eigenen Schatten	Wien : Zsolnay	2013	4	ed. italiana: <i>Il suo peggior nemico</i> , 2013
Il suo peggior nemico	Roma : E/O	2013	3	
We własnym cieniu	Warszawa : Noir sur Blanc	2014	1	
Im eigenen Schatten : Ein Proteo-Laurenti-Krimi	München : Deutscher Taschenbuch	2015	3	
El peor de los enemigos : Serie del comisario Proteo Laurenti	Madrid : Ediciones Siruela	2017	2	
Die Zeitungsfrau	München [etc.] : Piper	2016	6	ed. italiana: <i>La giornalista</i> , 2017
La giornalista	Roma : E/O	2017	1	

Scherbengericht : Commissario Laurenti vergeht der Appetit	München : Piper	2017	9	ed. italiana: <i>Ostracismo</i> , 2018
Ostracismo:	Roma : E/O	2018	3	
Borderless	München [etc.] : Piper	2019	6	ed. italiana: <i>Borderless</i> , 2020
Entfernte Verwandte : Commissario Laurenti ahnt Böses	München : Piper	2021	2	ed. italiana: <i>Lontani parenti</i> , 2022
Lontani parenti	Roma : E/O	2022	1	
Beifang : Commissario Laurenti hat noch einiges zu tun	München : Piper	2024	1	ed. italiana: <i>A maglie strette</i> , 2025
Gesucht ... : Gefunden! : Drei Krimi-Stories / von Henning Mankell, Patricia Highsmith und Veit Heinichen	[S.l.] : Deutscher Taschenbuch ; Diogenes ; Paul Zsolnay	2001	2	
Mörderische Trilogie : 3 Kriminalgeschichten / Henning Mankell, Patricia Highsmith und Veit Heinichen	[S.l.] : Deutscher Taschenbuch ; Diogenes ; Paul Zsolnay	2001	1	
Barney! Basta!, 2001	[S.l. : s.n]	2001	1	
Re_action_s : Peter Lorenz	Melfi : Libria	2006	1	
Zusammenspiel : Buschenschank heuriger osmic(z)a	Graz : Ilsinger	2009	2	
Palcoscenico giallo / testi di Loriano Macchiavelli, Veit Heinichen, Francesca Biancat e Andrea Pergolari	[S.l.] : Edizioni REI	2011	2	Pubbl. in occasione del 4. festival letterario Grado giallo
Triest : Stadt der Winde	München : Sanssouci	2005	3	ed.italiana: <i>Trieste : la città dei venti</i> , 2010
Trieste : la città dei venti	Milano : E/O	2010	1	
Triest : Stadt der Winde / Veit Heinichen, Ami Scabar. -	München : Carl Hanser	2011	2	
Der *Intellektuelle : Rolle, Funktion und Paradoxie :	Frankfurt am Main [ect.] : Peter Lang	2010	1	

Festschrift für Michael Fischer zum 65. Geburtstag / Herausgegeben von Ilse Fischer und Ingeborg Schrems. -				
Banken Bande : Hypo Alpe Adria : Das Größte Wirtschaftsverbrechen Europas / Richard Schneider ; Mit einem Vorwort von Vei Heinichen.	[S.l.] : Richard Schneider	2015	2	
Triest : Lebendiger Treffpunkt Mitteleuropas	Wien ; Graz ; Klagenfurt : Styria Regional Carinthia	2012	I	
Almanach 2012 : Heimatjahrbuch des Schwarzwald-Baar-Kreises . 36. Folge. - 12	Villingen - Schwenningen : Dold	2012	I	
Graz. Mit Schriftstellerinnen und Schriftstellern an besondere Orte der Stadt / Herausgegeben von Klaus Kastberger unter Mitarbeit von Elisabeth Loibner	Graz : Kleine Zeitung	2018	I	

febbraio 2025